



ГАЗЕТ ЛЭДЗЁНЫ: ВКП(б) ЕМДИНСА
РАЙКОМ ДА РАЙИСПОЛКОМ

№ 71 (765)

ИЮЛЬ 24 ЛУН

1939 ВО

♦♦♦

Петё тёлысьын 10 номер

ВОЕННО-МОРСКОЙ ФЛОТЛОН ПРАЗДНИК

Июль 24-ёд лун мян страналон историа ёрас кыз медся знаменательной дата. СССР Совнаркомён да ВКП(б) ЦК шуомён тайё лунёё установитёма СССР-са Военно-Морской Флотлөн празникён.

Партия да правительстволён Военно-Морской Флот лун йылысь постановление аслак пытшкын кутё мян страналы зёв ыджыд политической тёдчанлун. Тайё луннас—июль 24-ёд лунё—мян Военно-Морской Флот быд во кутас демонстрируйтны асёые вынйёрсё да достижениесё. Тайё луннас став советской народ нёшта на ёнджыка кутас мобилизуйтны асёые вынйёсё мянлысь славной Военно-Морской Флот водзё ёнмёдём вылё.

Мян страна иментё ыджыд первокассной торговой портяк. Ми успешной освоитём ыджыд да сёкыд войвыв морской туй. „Мян социалистической экономикалён вынйёра быдмём подувы вылын, кык сталинской пятилетка арёгыда олёмё портём да странаын социалистической культуралён вёвлытёма дзоридзалём результатын, партиалён Центральной Комитет да правительство, мян Сталин непосредственной вськёдлём улын, дугдывтёг ёнмёдёсны да совершенствуйтёсны мянлысь вооружённой вынйёасе—Рабоче-Крестьянской Красной Армия да Военно-Морской Красной Флот, кодык грозной вынён сулалёсны п сулалёны мян рёдина рубежяк вылын, вражеской уськёдчёмь сийёе гарантиуйтёмён“ (Ворошилов).

Бёртя войсса международной событиёе петкёдлёны, кызди быдмёны капитализмлён агрессивной вынйёасе, кодык ёзтёсны нин мёд империалистической войнанысь пёжар. Итало-германской фашизм босётиё Европаысь уна дзёля странаык да найёс вёчис аслак колониясён (Чехословакия, Австрия, Албания), Африкаысь (Абиссиния). Татшём жё сямён кык вося война бёрын Италия да Германия босётиёны Исаания да сийёс вёчисны асланыс колонияён.

Кык во нин, кыз японской империалистяк войнаны обявиттёг нуёдёны Китайын вир кыстан война. Ставыс тайё висьталё сы йылысь, мый ми должёнсё

кызд некор лёсьёдчыны мянлысь социалистической рёдиналысь рубежяк видзём вылё, фашизмлы пасьвартана отпор сётём вылё.

„Ми огё полёй агрессоряк боксян угрозякысь да дасёсёс вочавидзны кык пёвса ударён война ёзтысьёе удар вылё, кодык зильёны нарушитны советской границаысь неприкосновенность“ (Сталин).

Хасан ты районны событиёе нёшта на ётчыд петкёдлёсны став мирлы, мый советской народ кужё портны олёмё народяк лён великой вождь Сталин ёртлысь кывьясё да пасьтёдны смирительной дёрёмён сумасшедшойякёе, кодык усьдасёны советской границае неприкосновенность вылё.

Советской народ демонстрируйтё талун асёые радейтана Военно-Морской Красной Флотысь вынйёрсё, асёые морально-политической ётувъялун да мян коммунистической партиялы да народяк лён вождь Сталин ёртлы безаветной преданность. Сийё демонстрируйтё—лёггун да решимость помёдз бырётны фашизмлысь поганой, гнустной агентякёе—троцкистско-бухаринской да буржуазно-националистической шпионякёе, вредительякёе, диверсантьякёе да мортвынсьякёе. Сийё демонстрируйтё асёые несокрушимой оборонной вынйёрсё да асёые кёсёймёс видзны мир капиталистической рёзбойникякысь.

Талун, Военно-Морской Флот лунё Советской Союзса уджалысь йёз пёячолёмалёны асёые рёдной да радейтана Красной Армиякёе да Красной Флоткёе, демонстрируйтёны армиялысь да народлысь единство.

Мед олас СССР-лён Военно-Морской Флот—мян рёдинаса морской границаыслён надёжной охрана!

Мед олас мян рёдной, непобедимой Красной Армия, СССР-са народяк мирной трудлён могучой оплот, мян рёдина независимостёлён да свободалён верной страж!

Мед олас большевикяк лён Ставсоюзса Коммунистической партия да сылён вождь великой СТАЛИН!



На снимке: Народный Комиссар Военно-Морского Флота СССР тов. Н. Г. Кузнецов.

Теоретической конференция

Емдин райцентра парткабинетын, июль 18-ёд лунё, 7 час рйтсёны мунис Ленинлён „Что делать?“ произведение кузя теоретической конференция, кёни присутувуйтёсны 28 морт.

Конференция мунис ыджыд активностёлён да вниманнейён. Присутувуйтёсык ытшкысь конференция вылё ёна лёсьёдчёмён воены: Катаев, Муравьев, Воропанова, Пархачев, Калимов, Логинова, Пархачева да мукёд ёртяк, кодык тырвйё висьталёсны асланыс выступлениеысь Ленинлён произведение „Что делать?“ йылысь.

Конференцияён руководитё Емдин педучилищеса директор Макаров ёрт, кодё сидзи жё вёли лёсьёдчёма бура.

Теоретической конференцияывса присутувуйтёсык конференцияён лисны ёна доволенсё да шуисны татшём конференциясё частёджык вёчавлыны, торйён нин Ленинлён—Сталинлён трудяк кузя.

МАКАР ПИ.

Ыджыд трудовой энтузиазмён

От сиктёветувса колхозясын Емдин МТС-са трактористка Туркина Павла Александровна петкёдлё замечательной уджлысь пример. Небыд му вылё вуджёдёмён, сийё тавосё сезонын „ХТЗ“ тракторён ставё гёрис 128,39 гектар вылысь колхозной му.

Гриш пи.

Республика пасьта колхозясын турун идралём да кёрым силосуйтём мунём йылысь

ВКП(б) Коми обком бюролён шуём

ВКП(б) Коми обкомлён бюро пасйё турун идралём да кёрым силосуйтём кузя планяк олёмё портёмлысь терпитны позьтём состоянне. Партийной, советской да земельной органякёе вель уна руководителёк аз вёчны асланыс тырвйё выводяк ВКП(б) ЦК майской пленумлён да ВКП(б) обком июньской пленумлён шуёмьякысь да кольём вося урокьякысь турун идралём да силосуйтём кузя планяк аскадё тыртны коланлун юкёнын.

Сыктыв, Сыктывдин, Емдин, Удора районясын, Сыктывкарин да Печорской округын водзё нуёдсё кольём вося преступной практика. 1939 вося июль 10 лун кежлё тайё районякёе силосуйтём кузя план тыртёма 2-сян 7 прёцентёдз, турун ытшкём кузя план—2-сян 5 прёцентёдз. Турун ытшкан да силосуйтчан делёён колана вськёдлём абутём вёсна тайё районякёе абукотыртёма колхозникякысь удж вылё водз петём, имейтёны места удж вылё 10—12 часын петёмлён фактык, абукотыртёма колхозникякысь уджсё, уджалёны ётлаын став бригаадён, а оз звеносён.

Колхозникяк пёвсын колана агитационно-массовой партийной уджлён абутёмлун вайёдё сётчё, мый унджык колхозякёе празднуйтёсны кулацко-поповской праздникяк, имейтёны места кумилель лунён юмьяк, колхозякёе ёткымын вськёдлысьёён участувуйтёмён (Сыктыв районса Чухлом, Куниб сиктёветяк. Сыктывдин районса Вильгорт сиктёвет, карса да Емдин районса вель уна колхозясын). Колхозякёе председателёк да бригадирякёе оз кольчыны узлыны, тайё способувуйтё торья колхозникякёён вой кежлё гортас мунёмлы, мый вайёдё мунём вылё кад бесполезно воштёмё. Оз используйтёсыны конной куртан машинак, сенокосилкак, оз нуёдсё контроль сенокосилкакёе машинистяк удж бёрея, оз лёсьёдсёны условияк сенокосилкак да конной куртан машинак уджлы.

Сельхозснаб Носов ёрт аз куж вайны турун идралан кампания кежлё машинакысь войвыв районякёе (Печорской округ, Мылдин да Удора районяк).

ВКП(б) Коми обкомлён бюро ШУО:

1. Требуйтны объяснение турун идралём да кёрымьяк силосуйтём неудовлетворительной мунёмлён помкак йылысь секретарякысь Печорской окружкомса Рочев ёртлысь,

ВКП(б) Емдин райкомса Габов ёртлысь, Удора райкомса Вязов ёртлысь, Сыктыв райкомса Вахнин ёртлысь, Сыктывдин райкомса Сивков ёртлысь, да обяжитны найёс примитны став колана мерак нян идралан кадёдз турун идралан да силосуйтчан план тыртём кузя.

2. Тшёктыны окружкомлы, горкомлы, ВКП(б) став райкомьякысь да ВЛКСМ райкомьякысь паськёдны массово-политической удж колхозясын, бригадаясын, колхозникяк пёвсын, найёс турун ытшкыны водз петём вылё котыртёмён, сетны практической отсёг колхозякысь звеносён, бригадаясын турун идралан уджяк вылын удж котыртёмён, силосуйтчан да турун ытшкан план завершитёмён, колхозякёе, бригадаяк да колхозникякёёлён звеносё кытын социалистической ордисём котыртёмён.

3. Обяжитны Коми АССР-са Наркомземё, райзоясса заведующийякёе, МТС-якёе директорякёе да колхозякёе председателёкёе пыр жё сувтёдны став турун идралан да силосуйтчан машинак ытшкём да силосуйтём вылё, машинистякёе да механикякёе закрепитёмён, налы удж вылё конкретной участкак сётёмлён, используйтё сенокосилкак 2 сменаён суткиён 20 часысь не ётшаджык.

Индыны Сельхозснаб Носов ёртлы да ПУРП-са начальник Козырев ёртлы Печорской округё машинак аскадё вайём обеспечитём вылё, обяжитны найёс даслунья срокён обеспечитны турун идралан машинак да запасной частяк вайём да июль 27 лун кежлё доложитны олёмё портём йылысь ВКП(б) обкомё.

4. Обяжитны райисполкомьякёе председателёкёе, райзоясса заведующийякёе, МТС-якёе директорякёе да колхозякёе председателёкёе котыртны бригадой станьяк колхозясын турун ытшканёнын, бригадаясын общественной питание ытшканёнын да му вылын котыртёмён.

Обяжитны Ванев ёртё (Коми потребсоюз) обеспечитны колхозникякёе потребление предметякёён бура обслуживайтём, колхозясын, бригадаясын взаём котыртёмён, сы могысь, медым медбур товарак вайисны медводз полевйёй бригадаякёе колхозникякысь неотложной нуждакёе удовлетворитём вылё.

Тшёктыны райкомьякысь тайё шуёмсё обсудитны колхозясын колхозникякёе пёвсын.

ВКП(б) Коми обкомса секретарь

—Н. ВАЖНОВ.

ПРИЗЫВЛЫ — ДОСТОЙНОЙ ВСТРЕЧА

Восьса письмё

Емдин районувса допризывникъяслы

ДОНА ЁРТЪЯС!

Матемсё кад, кор ті кутанныд призывайтчыны миян рёднэй Рабоче-Крестьянской Красной Армия радё. Ёдждь праздник, ёртъяс, сійё кадъяс став советской томйёзлы, торйён нин тиянлы, призывникъяслы. Од ті сывтанныд дорйыны ассыным социалистической рёдина, ассыным шуда да гажа олём. Таысь ёддор, РККА эм ёдждь политической школа. Сэни ті кутанныд тёдны сложной военной техника, получитанныд политической да общеобразовательной образованиеяс.

Призывник ёртъяс! Ті кутанныд призывайтчыны вывти серьёзной кадё. Фашистской агрессоръяс лёсьёдчёны усёкёдчыны миян рёдина вылё. Найё панысны нин мёдимпериалистической война, кодлён рывывылын и асывылын ытыялёны бойясыс.

Лобй дасёбсь дорйыны ассыным шуда да гажа рёдина. Партия да правительство некымын тёлысь мысли вручитас тиянлы боевой грозной техника.

Лобй дасёбсь овладейтны сійён. Локтёй Красной Армия радё стахановецъясён, физически здоровйён да готовностьён сетны ассыныд олёмныд страна вёсна, народ вёсна, Сталин ёрт вёсна.

Менё районной комсомольской организация ыстис Военно-политической училищёй. Гётёвитча лоны Красной Армиялы достойной комиссарён. Велёдчиг чёж пыр вёлі водзынмунысын. Большевикъяслы абу сёмма кольччыны достигнитём успехъяс вылын. Кута нёшта ёнджыка на велёдчыны да шедёдны гырысь верёмъяс. Районной комсомольской организациялысь доверисё лоё оправдайтёма.

Дона ёртъяс! Виччыся тиянё асланым радъясё. Ми олам гажаа, лёсьыда, бура. Талун гажёдчам, сылам, ворсам, а аски, ковмаскё, сетам олёмнымёс, и пазёдам любой врагёс. Пёсь красноармейской чолёмён—тиян ёрт, Военно-политической училищёясы курсант

—А. ОДИНЦОВ.

Примерной бригадаяс

Черноярской запаньын заломъяс жугёдлан уджъяс вылын Л. Ф. Политовлён 8 морта бригада сетё быд лун 150—250 прёчента показателъяс. Сійё июль 14 лунё тыртис ассысы луняя нормасё 259 прёцент вылё.

Татшём жё удж методён уджалё П. Политовлён 6 морта комсомольско-моло-

дежной бригада. Сійё Аквадса запань стрёбитан уджъяс вылын быд лун тырталё луняя нормаяс 150—275 прёцент вылё.

Колё став уджалысьясы босытны тайё бригадаясылысь пример, медым успешной нуёдны став пёлёс кылёдчан уджъяс.

Г—ев.

Кольём кад исполъзуйтны велёдчёмё

Дона призывник ёртъяс! Тиянлы локтё Красной Армия радё призывайтча кад. Миян рёдинаса уна сюр патриотъяскёд ётув ті, Емдин районувса призывникъяс, пыранныд миян народлён радейтана армия семьяё, кодй являйтчё замечательной школаён советской том войтырлы.

Емдин районувса призывник ёртъяс! Призывёдз коли дженъяд кад. Исполъзуйтёй ті сійёс военной подготовка вылё и локтёй Красной армия радё грамотной, физической развитой йёзён.

Колё лунясы—лун, часысь-час гётёвитны ассынтё миян рёдиналы врагъяскёд водёбывса схваткаяс кежлё, медым ті кужинныд тышкасыны умелёя, мужественнёя, кыдзи тышкасыны японской самурайскёд Хасан ты дорса геройяс.

Н—частьса красноармеец

—К. В. ГАБУШЕВ.



На снимке: Передовик социалистического соревнования имени Третьей Сталинской Пятилетки-краснофлотец В. Н. Запорожец (Черноморский флот)

ЫТШКОМА ДА КУРТОМА Район пасьта ытшкёма 4562 гектар вылысь, куртёма 2288 гектар вылысь.

ПЕТРОВ.

Патриот-вокъяс

Новоспасек сиктса (Куйбышевской область) пожарной охранаса начальник Б. И. Михайловлён кык пи—Иван да Алексей находятчёны военной служба вылын Тихоокеанской флотын. ВКП(б) XVIII-ёд съезд честь кузя краснофлотец-вокъяс Иван да Алексей шыёдчисны Ворошилов ёрт динё Красной армия радъясё зачислитны корёмён.

Ворошилов ёрт том патриотъяслысь корёмёс удовлетворитис.



Снимок вылын (шуйгавывсянь веськыдыв): Алексей Михайлов, Куйбышев нима станцияса военной комендантлён отсасысь А. В. Пчелкин, Новоспасекской райвоенкоматын комиссар-политрук И. И. Моисеев да Иван Михайлов.

Лёсьёдчой сувтны РККА радъясё

Дона ёртъяс! Ми, Красной Армияса боецъяс, ыстам тиянлы, призывникъяслы пёсь чолём

Ті регыд воанныд славной Рабоче-Крестьянской Красной Армия радъясё, кодй мудзлытёг дорйё да видзё 170 миллион лыда советской народлысь интересъясёс. Ёдждь шуд тайё, но эн вунёдой, мый ми находичам капиталистической странаяс кытшыны. Найё, выль война ёзтысь агрессоръяс, лунясы-лун дасътысьёны усёкёдчыны миян дзоридзалысь рёдина вылё да лёсьёдчёны сійёс босытны ас каныс. Сёмын татшём коварной замыселъяс налы некороз удайтчы. Советской народ и ми, сылён воинъяс, пыр олам мобилизационной готовностьын, пыр дасёбсь вочавидзны быдсеяма вра-

жеской удар вылё кыкпёвса ударён.

Призывник ёртъяс! Гётёвитчёй ті сувтны миян радъясё, босытны киянды боевой да грозной оружие, сывтыртны позьтём рёдиналысь священной рубежъясёс видзём вылё. Локтёй Армияё бур военной подготовкаён, производствывсеа стахановецъясён. Сдайтёй нормаяс оборонной значокъяс вылё. Велёдчёй ёнй жё соблюдаютны военной дисциплина, кодй обязательной быд боецлы. Татшём ногён сёмын ті верманныд новлёдлыны Советской Союза народъяслён воинъяслысь великой звание. Н-ской часть.

Красноармеецъяс: В. В. Сокерин, Я. Я. Сокерин да И. А. Баранов.

Локтёй отличной подготовкён

Дона ёртъяс! Рёгыд заводитчас призыв. Ті, том патриотъяс, воанныд Рабоче-Крестьянской Красной Армия радъясё выль по-полнение.

Томйёз, кодъяс лёсьёдчёны мунны таво Красной Армияё, призыв лунясы виччысьёны ёдждь праздникёс моз. Уджалёй, ёртъяс стахановскёя. Ті регыд воанныд Красной Армия радъясё. Ёнй, призывёдз, велёдой ассыныд ёртъяс-етё сійё станокъяс да машинаяс вылын, кодъясёс вёлі доверитёма тиянлы.

Призывёдз кадёс коли этша. Колё бура лёсьёдчёны армияё локтиг кежлё, кылёдны ассыныд политической подготовкёс.

Призыв кежлё колё лёсьёдчёны организованной, большевистской. Исполъзуйтёй призывёдз кольём кадёс оборонной удж пась-

кодём вылё. Сдайтёй нормаяс оборонной значокъяс вылё ассыныд да кыской тайё уджас став томйёзёс. Локтёй отличной подготовкён Рабоче-Крестьянской Красной Армияё.

Рабоче-Крестьянской Красной Армияын служба эм почетной обязанность Советской Союза быд гражданинлён. Рёдина доверитё боецъяслы боевой оружие, Красной Армиялысь первоклассной техника миянлысь рёдина видзём вылё. Медым овладейтны тайён техникаяснас, колё локны Красной Армия радъясё отличной подготовкён.

Виччысьам тиянёс, ёртъяс, армия радъясё. Сиям тиянлы, ёртъяс, призыв кежлё большевистской лёсьёдчём нуёдём.

А. Д. МАНОВ. Н-ской частьсысь красноармеец.

Видъяс вылын

Уджалёны стахановской удж методён

Турья сиктёветулын „Труд“ колхозса ёткымын колхозникъяс турун идралан уджъяс вылын петкёдлёны стахановской уджлысь збыль образецъяс.

Куштысев Михаил Кузьмич турун ытшкёмын да куртёмын ассысы луняя нормаяс пыр тырталё 150—160 прёцент вылё. Сидзжё ассыныс нормаяс тырталёны содтёдён Волков Степан, Пирогов Иван, Канева Анна, Волкова Анна да уна мукёд.

„Труд“ колхозын лопнин ытшкёма 220 гектар вылысь турун да куртёма и сабриалёма 126 гектар вылысь. ГАБОВ.

Ёдждь кыпыдлунё мунё скётлы корым дасътём

Айкина сиктёветувса колхозъясын ёдждь кыпыдлунё босытчисны скётлы бур качества корым дасътёмё.

„Путь Сталина“ колхозлён ставсё ытшкёма 70 гектар вылысь да сабриалёма 50 гектар вылысь. Силос вёйтёма 88 тонн.

„Красный маяк“ колхоз ытшкис 60 гектар вылысь да сабриалёма 25 гектар вылысь. Силосуйтёма 45 тонна. „Двигатель“ колхозлён ытшкёма 40 гектар вылысь да 35 га улысь сабриалёма. Силос вёйтёма 48 тонна. Ёнй тайё колхозъясас став культураяс кузя нуёдёма прополка.

Булышев.

Ытшкёма 130 гектар

Аквадса „Красной звезда“ колхозын июль 21-ёд лун кежлё вёлі ытшкёма 130 гектар видз.

Ётк колхозникъяс, кыдз И. Коняев да А. Калимов ёртъяс, ассыныс норманысё тырталёны 150—180 прёцент вылё. Уджаланинъясын лёсьёдалёма общей питаниеяс, кодй отсалё аскадё турун идралан уджъяс помалёмлы. Сидзжё колхоз выделитис 3 мортёс специально видъяс вылын уджалысьясылы чери кыйём вылё. А. БАЛИН.

Заметкаяс бёрся

„Покончить бездушную практику учета“ нима йёзёдлытём заметка вылё прокуратура юёртё, мый заметкаын индём фактъяссыс дзоньнас збыльмисны. Раймаслопромын уджалысь Сухарев аслас удж дорё относитчис кывкуттёма. Ёнй раймаслопромса директор Габов ёрт корсёс сы местаё выль работникёс.

ВРИО. ОТВ. РЕДАКТОРА И. М. КАЛИМОВ

Сбежала лошадь мерин 7 лет, вороной масти, грива и хвост острижены, на задней правой колхе ножницей острижены буквы „К“ и „М“. Знающих просим сообщит в с. Айкино, колхоз „Красный маяк“. Правление.